

F. 84 — 477

15 DECEMBRE 1983

Décret modifiant la loi communale en ce qui concerne l'exercice de la tutelle d'approbation prévue à l'article 84 de la loi communale (1)

Le Conseil Régional Wallon a adopté et Nous, Exécutif, sanctionnons ce qui suit :

Article 1er. Dans l'article 84 de la loi communale, il est inséré un § 1er bis rédigé comme suit :

« § 1er bis. Pour la Région Wallonne, sauf en ce qui concerne les communes visées au dernier alinéa de l'article 7 de la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, le § 1er, alinéa 2, 1°, est remplacé par la disposition suivante :

1° de l'Exécutif ou du Ministre que celui-ci délègue, s'il s'agit de communes comptant, d'après le dernier recensement général, plus de 10 000 habitants, ou qui, en application de l'article 130, ont été classées dans une catégorie afférente à des communes comptant plus de 10 000 habitants.

L'Exécutif peut déléguer ce pouvoir au Gouverneur pour les catégories de communes qu'il détermine. Lui-même, ou le Ministre qu'il délègue, peut réformer toute décision prise par le Gouverneur en vertu de la délégation dans un délai de trente jours ouvrables à compter de la notification de cette décision à la commune, sous pli recommandé à la poste. Il peut proroger ce délai pour une période de trente jours ouvrables au maximum ».

Art. 2. Le présent décret s'applique aux délibérations prises après son entrée en vigueur.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 15 décembre 1983.

Le Ministre-Président de la Région Wallonne, chargé de l'Economie,

J.-M. DEHOUSSE

Le Ministre de la Région Wallonne chargé de la Tutelle et des Relations extérieures,

A. DAMSEAUX

Le Ministre de la Région Wallonne pour le Budget et l'Energie,

Ph. RUSQUIN

Le Ministre des Technologies nouvelles et des P.M.E., de l'Aménagement du Territoire et de la Forêt pour la Région Wallonne,

M. WATHELET

Le Ministre de la Région Wallonne pour l'Eau, l'Environnement et la Vie rurale,

V. FEAUX

Le Ministre de la Région Wallonne pour le Logement et l'Informatique,

J. MAYENCE-GOOSSENS

(1) Session 1983-1984.

Documents du Conseil 63 (1982-1983), n° 1 et 2.

Compte rendu. — Séance publique du 30 novembre 1983. — Discussion. — Vote.

ÜBERSETZUNG

D. 84 — 477

15. DEZEMBER 1983

Dekret zur Abänderung des Gemeindegesetzes, was die Ausübung der im Artikel 84 des Gemeindegesetzes vorgesehenen Genehmigungsaufsicht betrifft (1)

Der Wallonische Regionalrat hat folgendes angenommen, und Wir, Exekutive, sanktionieren es :

Artikel 1. In artikel 84 des Gemeindegesetzes wird ein Paragraph 1bis mit folgendem Wortlaut eingefügt :

« § 1bis. Für die Wallonische Region wird, ausser die im letzten Absatz von Artikel 7 des Sondergesetzes vom 8 August 1980 zur Reform der Institutionen erwähnten Gemeinden betrifft, Paragraph 1, Absatz 2, Punkt 1, durch folgende Bestimmung ersetzt :

1. der Exekutive oder des Ministers, den diese dazu bevollmächtigt, wenn es sich um Gemeinden handelt, die aufgrund der letzten allgemeinen Volkszählung mehr als 10 000 Einwohner zählen oder die in Anwendung des Artikels 130 einer Kategorie von Gemeinden mit mehr als 10 000 Einwohnern zugeordnet worden sind.

Die Exekutive kann dem Gouverneur diese Befugnis für die von ihr bestimmten Kategorien von Gemeinden übertragen. Sie selbst oder der von ihr bevollmächtigte Minister kann jeden vom Gouverneur aufgrund der Bevollmächtigung gefassten Beschluss abändern und zwar innerhalb einer Frist von dreissig Werktagen ab dem Tag, an dem dieser Beschluss der Gemeinde per Einschreibebrief zugestellt worden ist. Sie kann diese Frist um höchstens dreissig Werktage verlängern.

Art. 2. Vorliegendes Dekret findet Anwendung auf die Beschlüsse, die nach seiner Inkraftsetzung gefasst wurden.

Verkünden dieses Dekret, ordnen an, dass es im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht werde.

Brüssel, am 15. Dezember 1983.

Der Minister-Präsident der Wallonischen Region, der mit der Wirtschaftspolitik beauftragt ist,

J.-M. DEHOUSSE

Der Minister der Wallonischen Region der mit der Aufsicht und den Auswärtigen Beziehungen beauftragt ist,

A. DAMSEAUX

Der Minister der Wallonischen Region für Haushalt und Energie,

Ph. BUSQUIN

Der Minister der Neuen Technologien und der K.M.B., der Raumordnung und des Forstwesens für die Wallonische Region,

M. WATHELET

Der Minister der Wallonischen Region für das Wasser, die Umwelt und das Landleben,

V. FEAUX

Der Minister der Wallonischen Region für Wohnwesen und Datenverarbeitung,

J. MAYENCE-GOOSSENS

(1) Sitzungsperiode 1983-1984.

Dokumente des Rates 63 (1982-1983) Nrn. 1 und 2.

Bericht. — Öffentliche Sitzung vom 30. November 1983. — Diskussion. — Abstimmung.

VERTALING

N. 84 — 477

15 DECEMBER 1983

Decreet tot wijziging van de gemeentewet wat betreft de uitoefening van het goedkeuringstoezicht bepaald in artikel 84 van de gemeentewet (1)

De Waalse Gewestraad heeft goedgekeurd en Wij, Executieve, bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. In artikel 84 van de gemeentewet wordt een § 1bis ingevoegd luidend als volgt :

« § 1bis. Voor het Waalse Gewest, behalve wat betreft de gemeenten bedoeld in het laatste lid van artikel 7 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, wordt § 1, tweede lid, 1^o, vervangen door volgende bepaling :

1^o van de Executieve of van de door deze gedelegeerde Minister, voor de gemeenten die blijkens de jongste algemene telling meer dan 10 000 inwoners tellen of die, bij toepassing van artikel 130 zijn ingedeeld bij een klasse van gemeenten met meer dan 10 000 inwoners.

De Executieve kan die bevoegdheid aan de gouverneur overdragen voor de klassen van gemeenten die zij bepaalt. Zij zelf of de Minister die zij delegeert, kan elk door de gouverneur krachtens die bevoegdheidsoverdracht genomen besluit hervormen binnen dertig werkdagen te rekenen van de datum waarop bij een ter post aangetekend schrijven dat besluit ter kennis van de gemeente is gebracht. De Executieve of de gedelegeerde Minister, kan die termijn met ten hoogste dertig werkdagen verlengen. »

Art. 2. Dit decreet is van toepassing op de beslissingen genomen na de inwerkingtreding ervan.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 15 december 1983.

De Minister-Voorzitter van het Waalse Gewest belast met de Economie,

J.-M. DEHOUSSE

De Minister van het Waalse Gewest belast met het Toezicht en de Buitenlandse Betrekkingen,

A. DAMSEAUX

De Minister van het Waalse Gewest voor de Begroting en de Energie,

Ph. BUSQUIN

De Minister van de Nieuwe Technologieën en van de K.M.O.'s, de Ruimtelijke Ordening en het Bos voor het Waalse Gewest,

M. WATHELET

De Minister van het Waalse Gewest voor het Water, het Leefmilieu en het Landleven,

V. FEAUX

De Minister van het Waalse Gewest voor de Huisvesting en de Informatica,

J. MAYENCE-GOOSSENS

(1) Zitting 1983-1984.

Stukken van de Raad 63 (1982-1983) nrs. 1 en 2.

Verlag. — Openbare vergadering v.d. 30 november 1983. — Bespreking. — Stemming.

ANDERE BESLUITEN

DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER

Nationale Orden. — Bevordering

Bij koninklijk besluit van 22 februari 1984, wordt de heer J. Geurden, rédacteur bij het dagblad « Le Soir », bevorderd tot Officier in de Leopoldsorde.

Hij zal het burgerlijk ereteken dragen.

Hij neemt, als houder van deze nieuwe onderscheiding, zijn rang in de Orde in van 15 november 1983 af.

MINISTERIE VAN JUSTITIE

Rechterlijke Orde

Bij koninklijke besluiten van 28 februari 1984 :

— is de heer De Troyer, A., advocaat te Temse, benoemd tot plaatsvervangend rechter in de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde.

— is de heer Lievens, J., advocaat te Kortrijk, benoemd tot plaatsvervangend rechter in de rechtbank van koophandel te Kortrijk.

— zijn de heren De Ruyver, Y., advocaat te Waver, en Ridelle, Ph., advocaat te Court-Saint-Etienne, benoemd tot plaatsvervangend rechter in het vrederecht van het kanton Waver.

Gerechtsdeurwaarders

Bij koninklijk besluit van 28 februari 1984 is de heer Leroy, M., licentiaat in de rechten te Etterbeek, benoemd tot gerechtsdeurwaarder.

Hij zal in het gerechtelijk arrondissement Brussel zijn ambt uitoefenen en er moeten verblijven.

AUTRES ARRÊTÉS

SERVICES DU PREMIER MINISTRE

Ordres nationaux. — Promotion

Par arrêté royal du 22 février 1984, M. J. Geurden, rédacteur au journal « Le Soir », est promu Officier de l'Ordre de Léopold.

Il portera la décoration civile.

Il prend rang dans l'Ordre, comme titulaire de cette nouvelle distinction à dater du 15 novembre 1983.

MINISTÈRE DE LA JUSTICE

Ordre judiciaire

Par arrêtés royaux du 28 février 1984 :

— M. De Troyer, A., avocat à Tamise, est nommé juge suppléant au tribunal de première instance de Termonde.

— M. Lievens, J., avocat à Courtrai, est nommé juge suppléant au tribunal de commerce de Courtrai.

— MM. De Ruyver, Y., avocat à Wavre, et Ridelle, Ph., avocat à Court-Saint-Etienne, sont nommés juge suppléant à la justice de paix du canton de Wavre.

Huissiers de justice

Par arrêté royal du 28 février 1984, M. Leroy, M., licencié en droit à Etterbeek, est nommé huissier de justice.

Il instrumentera et sera tenu de résider dans l'arrondissement judiciaire de Bruxelles.